

Kindergarten Supply List (2016-2017)

2016-2017 學年幼稚班所需的文具用品

Dear Parents and Students,

Welcome to Shuang Wen School's Kindergarten Class!

This is a list of required items for kindergarten. Please write your child's name on all of the items. **Please note that we are asking you to bring in the supplies during two different times.** One list is for September and another list of items we will need in January 2017. We will share all the items except for the folders and the change of clothes. There is also a Wish List and we would appreciate contribution of any of the items. Thank you very much for your help and support!

親愛的家長和學生們,

歡迎來到雙文學校幼稚班!

以下是小朋友們今年所需的文具用品。請注意用品的清單有兩頁。一頁是九月時須要的用品。另外一頁的用品請在一月份時再購買。請在每一項用品上寫上小朋友的名字,以便老師清點。除了文件夾和備用的衣服,其他的用品都是全班共用。另外有一張捐贈的清單,感謝您捐贈清單上的用品。非常謝謝家長們的幫忙合作!

September Supply List to bring in on the first week of school 九月所需用品,請在開學第一個星期帶來

1.	2 dozen of #2 pencils (Ticonderoga brand)	兩打 Ticonderoga 品牌的二號鉛筆, 其他品牌的鉛筆容易斷
2.	One 1 inch thick soft plastic binder	一個一英吋厚軟的三孔文件夾
3.	1 plastic or durable twin-pocket folder for homework (no fasteners)	一個塑膠或是硬紙封面的文件夾, 用來放每天的功課 (不用鉤扣)
4.	1 ½ inch thick 3-ring binder with front and back display and inside pockets	1.5 英吋厚三孔文件夾 (含前後的展示夾層和裏面的內袋)
5.	2 black/white marble composition notebooks (wide ruled) (Mead brand or Staple's brand) 5/8 inch wide	兩本 5/8 厚 Mead 品牌或是 Staple's 品牌黑色硬皮的筆記本
6.	2 twin-pocket folders for class work (red, and blue)	兩個文件夾紅、藍各一個
7.	4 Elmer's glue sticks (0.77 oz)	四支 Elmer's 品牌的口紅膠 (大支)
8.	2 boxes of Crayola colored pencils (12 ct)	兩盒 Crayola 品牌的彩色鉛筆 (12 枝)
9.	2 boxes of 24 Crayola crayons	兩盒 Crayola 品牌的蠟筆 (24 枝)
10.	2 sets of clothing for emergency purposes-including a shirt, a pair of pants, socks, and underwear. Please put the clothes in a clear Ziplock baggy and write your child's name on it.	兩套備換的衣服, 褲子, 襪子, 內衣。請將衣服放在 Ziploc 透明塑膠袋裡, 並寫上姓名。
11.	1 bottle of liquid hand soap	一瓶洗手液
12.	1 box of soft tissues	一盒面紙
13.	2 bottles Lysol or Clorox cleaning wipes	兩罐 Lysol 或 Clorox 品牌的消毒濕紙巾, 用來擦桌子

Kindergarten Wish List (2016-2017)

歡迎捐贈以下用品

Any items that you wish to contribute will be appreciated. Please bring any items with the September 2016 list. Thank you very much!

歡迎捐贈以下用品，並和幼稚班所需的九月份用品一起交給老師。非常謝謝大家！

1.	Black roller ball pens for writing	黑色原子筆，用來寫作文
2.	Styrofoam and/or paper cups, plates, and forks	保麗龍/紙盤子，杯子，紙盤，紙杯，叉子
3.	Band-aids	創可貼
4.	hand sanitizer	乾洗手液
5.	Cling Lysol Toilet bowl Freshener and Cleaner for the bathroom	吊掛式馬桶清潔劑

January Supply List 一月所需用品

1.	2 rolls of paper towels	兩卷擦手紙巾
2.	1 ream of white copy paper (8.5 x 11")(500 sheets)	一疊 500 張白色的影印紙 (8.5 x 11")
3.	2 rolls of Scotch tape	兩卷 Scotch 牌的透明膠帶
4.	1 box of soft tissues	一盒面紙
5.	1 dozen of #2 pencils (Ticonderoga brand)	一打 Ticonderoga 品牌的二號鉛筆，其他品牌的鉛筆容易斷